

نام و نام خانوادگی:		باسمه تعالی		نام درس		عربی	
نام پدر:				تاریخ امتحان			
پایه نهم		شعبه کلاس:		تعداد صفحه: ۳		تعداد سوال: ۱۷	
شماره صندلی:		رشته:		زمان شروع:		وقت: ۶۰ دقیقه	

ضمن خیرمقدم به دانش آموزان و داوطلبان عزیز، سوالات زیر را به دقت بخوانید و با توکل به خدا و آرامش خاطر پاسخ دهید.

نمره برگه	با عدد	نام و نام خانوادگی مصحح:	امضا:	نمره تجدید نظر	با عدد	امضا:
	با حروف				با حروف	

بارم	سوالات
	« مهارت ترجمه »
۴	<p>جمله های زیر را به فارسی ترجمه کنید .</p> <p>الف) أَيْمَكُنْ أَنْ تُعْطِيَنِي شَاخِنُ الْجَوَالِ؟ .....</p> <p>ب) من قرع باباً و لَجَّ و لَجَّ (رسول الله ص) .....</p> <p>ج) طَلَبَ الشَّرْطِيُّ مِنَ التَّلَامِيذِ الْعُبُورَ مِنْ مَمَرِ الْمَشَاءِ .....</p> <p>د) السَّفِينَةُ الْحَرَبِيَّةُ اقْتَرَبَتْ مِنْهُمْ وَ نَزَلَ مِنْهَا جُنُودٌ .....</p> <p>هـ) خُذْ جِوَازَكَ .....</p>
۰/۵	<p>ترجمه صحیح را انتخاب کنید .</p> <p>الف) حَسَنُ الْاَدَبِ يَسْتَرْقِيحُ النَّسَبِ (امام علی ع)</p> <p>۱) ادب نیکو، اصل و نسب را آشکار می کند. <input type="checkbox"/></p> <p>۲) خوبی ادب، زشتی نسب را می پوشاند. <input type="checkbox"/></p> <p>ب) إِنَّ الرَّائِدَ لَا يَكْذِبُ أَهْلَهُ أَبَدًا .</p> <p>۱) همانا جلودار (پیشگام) هرگز به پیروانش دروغ نمی گوید. <input type="checkbox"/></p> <p>۲) همانا جلودار (پیشوا) تا ابد به پیروان دروغ نمی گوید. <input type="checkbox"/></p>
	« واژه شناسی »
۰/۵	<p>با توجه به کلمات ، مترادف و متضاد را کنار هم بنویسید. (بَعْتَهُ / مَمَاهُ / فَجَأَهُ / حَيَاهُ / عَدَاوَهُ)</p> <p>..... = ..... ≠ .....</p>
۰/۵	<p>معنای کلمات مشخص شده را بنویسید .</p> <p>الف) يَا شَبَابُ عَلَيْكُمْ بِالْمُؤَاصِلَةِ أَبْحَائِكُمْ .</p> <p>ب) حَيَّاكَ اللَّهُ أَنْتُمْ مِنَ الْاِيرَانَ؟</p>
۰/۲۵	<p>کدام کلمه از نظر معنایی با سایر کلمات ناهماهنگ است .</p> <p>انتظار <input type="checkbox"/> انکسار <input type="checkbox"/> اجتماع <input type="checkbox"/> احترام <input type="checkbox"/></p>
۰/۲۵	<p>در جمله زیر جمع مکسر را پیدا کنید و مفرد آن را بنویسید.</p> <p>قَسَمَهُمْ إِلَى أَرْبَعَةِ أَفْرَقِهِ</p>

« مهارت کاربرد قواعد »		
۰/۵	وزن کلمه « استخدام » و حروف اصلی کلمه « اِشْتِغَالَ » را بنویسید .	۷
۰/۵	با توجه به قواعد وزن، کلمات مشخص شده در جمله « یا صَانِعٌ كُلُّ مَصْنُوعٍ » ترجمه کنید.	۸
۰/۵	« فعل ماضی » مناسب را انتخاب کنید . الف) هَذَا الطَّالِبَانِ ..... كُرَهُ الْقَدَمَ ب) أَنْتُمْ ..... فِي الْمُسَابَقَةِ أَمْسَ ؟ <input type="checkbox"/> لَعِبْنَا <input type="checkbox"/> لَعِبَا <input type="checkbox"/> نَجَحْتُمْ <input type="checkbox"/> نَجَحْتُنَّ	۹
۱	« فعل مضارع » مناسب را انتخاب کنید . الف) نَحْنُ ..... التَّلْمِيزَ الْجَدِيدَ . ب) أَلْفَلَاحَاتُ ..... إِلَى مَزْرَعَتِهِنَّ . <input type="checkbox"/> نَعْرِفُ <input type="checkbox"/> يَعْرِفُ <input type="checkbox"/> تَذْهَبُونَ <input type="checkbox"/> يَذْهَبْنَ	۱۰
۱/۵	« فعل امر » مناسب را انتخاب کنید . الف) يَا زَمِيلِي ..... بِوَجْهِكَ . ب) يَا أُخْتِي ..... كَلَامِي . ج) يَا طَالِبَاتِنِ ..... مَلَابِسَ مُنَاسِبَةً . د) أَيَّتِهِنَّ الْأَمَهَاتُ ..... طَعَامًا . هـ) يَا أَصْدِقَائِي، رَجَاءً؟ ..... كَلَامِي و) أَيَّتِهِنَّ الْبَنَاتُ ..... مِنْ وَجَلِيسَاتِ السُّوءِ <input type="checkbox"/> اِعْمَلْ <input type="checkbox"/> اِعْمَلِي <input type="checkbox"/> اِسْمَعْ <input type="checkbox"/> اِسْمَعِي <input type="checkbox"/> اِلْبَسَا <input type="checkbox"/> اِلْبَسُوا <input type="checkbox"/> اَطْبِخِي <input type="checkbox"/> اَطْبِخْنَ <input type="checkbox"/> اِسْمَعُوا <input type="checkbox"/> اِسْمَعِي <input type="checkbox"/> اُهْرَبُوا <input type="checkbox"/> اُهْرَبْنَ	۱۱
۱	« فعل نهی مناسب » را انتخاب کنید . الف) أُصَدِّقْ فِي حَيَاتِكَ وَ ..... ب) يَا وَلَدِي ..... مِنْ صَفِّكَ . ج) يَا بِنْتِي ..... عُرْفَتِي . د) يَا طِفْلَةً، رَجَاءً ..... <input type="checkbox"/> لَا تَكْذِبْ <input type="checkbox"/> لَا يَكْذِبُ <input type="checkbox"/> لَا تَخْرُجْ <input type="checkbox"/> لَا يَخْرُجُ <input type="checkbox"/> لَا تَدْخُلْ <input type="checkbox"/> لَا تَدْخُلِي <input type="checkbox"/> لَا تَصْرُخْ <input type="checkbox"/> لَا تَصْرُخِي	۱۲
۰/۵	با توجه به تصاویر پاسخ کوتاه دهید . الف) ماذا في هذه الساحة؟ ب) كم كرسيًا حول المنضدة؟  	۱۳

۲	<p>در جمله های زیر ، فعل های مشخص شده را ترجمه کنید .</p> <p>(الف) <u>إِجْلِبَا</u> بَعْضَ الْأَشْيَاءِ الضَّرُورِيَّةِ .</p> <p>(ب) النِّجَارُ <u>مَاصَّعَ</u> جِدَاراً بَلَّ صَنَّعَ جِسْراً</p> <p>(ج) هُوَ <u>سَوْفَ</u> يَخْرُجُ مِنْ بَيْتِهِ .</p> <p>(د) <u>لَا تَيْأَسِي</u> ! أَنْتَ <u>تَقْدِرِينَ</u> عَلَى الْخُرُوجِ بِسُهُولَةٍ</p> <p>(هـ) <u>لَا تَحْلِفْ</u> بِاللَّهِ كَاذِباً</p> <p>(و) يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لِمَ تَقُولُونَ مَا لَا تَفْعَلُونَ .</p> <p>(ز) <u>وَإِذْ كَرُوا</u> نِعْمَةَ اللَّهِ عَلَيْكُمْ</p>	۱۴
	« مهارت درک و فهم »	
۰/۵	<p>کلمه را به توضیح مناسب آن وصل کنید . ( یک کلمه اضافی است ) .</p> <p>الف) المصير</p> <p>ب) المکتبہ</p> <p>ج) الجامعہ</p> <p>۱- يُدْرَسُ فِيهَا الْأُسْتَاذُ وَيَخْرُجُ مِنْهَا الطُّلَّابُ .</p> <p>۲- عاقبه الانسان في حياته</p>	۱۵
۱	<p>پس از خواندن متن زیر به پرسش های آن پاسخ دهید .</p> <p>« كَانَتْ مَجْمُوعَةٌ مِنَ الْحَيَوَانَاتِ فِي غَابَةٍ . فِي يَوْمٍ مِنَ الْأَيَّامِ جَاءَ سِتَّةُ صَيَّادِينَ وَ حَفَرُوا حُفْرَةً عَمِيقَةً ثُمَّ سَتَرُوا لَصِيدِ الْحَيَوَانَاتِ . وَقَعَ الثَّلَبُ وَ الْغَزَالَةُ فِي الْحُفْرَةِ بَغْتَةً . فَطَلَبَا مُسَاعِدَةً لَكِنَّ الْحَيَوَانَاتِ هَرَبْنَ لِأَنَّهِنَّ سَمِعْنَ مِنْ بَعِيدٍ أَصْوَاتَ الصَّيَّادِينَ . »</p> <p>۱- كَمْ عَدَدُ الصَّيَّادِينَ ؟ .....</p> <p>۲- مَاذَا فَعَلَ الصَّيَّادُونَ ؟ .....</p> <p>۳- مَنْ طَلَبَ الْمُسَاعِدَةَ ؟ .....</p> <p>۴- لِمَاذَا هَرَبْنَ الْحَيَوَانَاتُ ؟ .....</p>	۱۶
۰/۵	<p>در جای خالی کلمه مناسب بگذارید دو کلمه اضافی است . ( المواصله ، الفريق ، الرجا ، ثقیل السمع )</p> <p>الف) ..... الذي لا يسمعُ جيداً</p> <p>ب) ..... بمعنى ادامة العمل و الاستمرار عليه</p>	۱۷
	آزمون شفاهی ( ۵ نمره )	
۴	روانخوانی	
۱	مکالمه	

مؤفقات ان شاء الله

مریم طالبی

## پاسخنامه عربی نهم

۱-

الف) آیا ممکن است که شارژر موبایل را به من بدهی؟

ب) پلیس از دانش آموزان خواست عبور کردن از گذرگاه پیاده

ج) کشتی جنگی نزدیک آنها شد و سربازان از آن فرود آمدند

ه) بگیر گذرنامه ات را (پاسپورت)

۲-

الف) ۲ - خوبی ادب ، زشتی نسب را می پوشاند

ب) ۱ - همانا جلودار هرگز به پیروانش دروغ نمی گوید.

۳- بَغْتَهُ ≠ فَجَاهُ مماه = حياه

۴- الف) ادامه دادن ب) زنده باشی

۵- انكسار - (انفعال) بقیه افتعال

۶- افرقه - مفرد (فریق)

۷- استخدام - استفعال استفعال (ش غ ل)

۸- صانع - سازنده مصنوع - ساخته شده

۹- الف) لَعِبَا ب) نَجَحْتُمْ

۱۰- الف) نَعْرِفُ ب) يَذْهَبْنَ

۱۱- الف) اِعْمَلُ ب) اِسْمَعِي ج) اِلْسَا د) اُطْبِخْنَ ه) اِسْمَعُوا و) اُهْرَبْنَ

۱۲- الف) لَا تَكْذِبُ ب) لَا تَخْرُجُ ج) لَا تَدْخُلِي د) لَا تَصْرُخِي

۱۳- الف) السياره في هذه الساحة ب) اربعة كراسي حول المنضده

۱۴- الف) اِجْلِبَا = بياوريد ب) ماصنَع = نساخت ج) سَوَفَ يَخْرُجُ = خارج خواهد شد

د) لَا تَيْأَسِي = نا امید نباش ه) لَا تَحْلِفْ = سوگند نخور و) لَا تَفْعَلُونَ = انجام نمی دهید

ز) اذكروا = یاد كنید

۱۵- الف) المصیر = عاقبه الانسان فی حیاته ج) لجامعه = یدرس فیها الأستاذ و یتخرج منها الطلاب .

۱۶- الف) ستته ب) حفروا حفرة ج) الثعلب و الغزالة د) لانهن سمعن من بعيد اصوات الصيادين

۱۷- الف) ثقیل السمع ب) المواصله



# مای دررس

گروه آموزشی عصر

[www.my-dars.ir](http://www.my-dars.ir)